

**REGULAMIN PROMOCJI****„3% na Koncie Oszczędnościowym lub na Koncie Oszczędnościowym Premium”**

Organizatorem promocji „3% na Koncie Oszczędnościowym lub na Koncie Oszczędnościowym Premium” jest Bank Polska Kasa Opieki Spółka Akcyjna z siedzibą w Warszawie, ul. Grzybowska 53/57, wpisany pod numerem KRS: 0000014843 do Rejestru Przedsiębiorców, prowadzonego przez Sąd Rejonowy dla m. st. Warszawy w Warszawie, XII Wydział Gospodarczy Krajowego Rejestru Sądowego NIP: 526-00-06-841; wysokość kapitału zakładowego i kapitału wpłaconego: 262 470 034 złotych, według stanu na dzień 15 maja 2018 r., zwany dalej Bankiem.

**§ 1. POSTANOWIENIA OGÓLNE**

1. Zwrotom użytym w niniejszym Regulaminie nadaje się następujące znaczenie:

- a) Dzień przystąpienia do Promocji – dzień zawarcia umowy o Konto Oszczędnościowe lub Konto Oszczędnościowe Premium w trakcie Okresu przystąpienia do Promocji,
- b) Konto Oszczędnościowe – rachunek oszczędnościowy (rachunek płatniczy) o tej nazwie prowadzony przez Bank dla posiadacza Konta Przekorzystnego, Konta Świat Premium lub Eurokonta Prestiżowego tj. rachunków oszczędnościowo–rozliczeniowych (rachunków płatniczych) o tych nazwach prowadzonych przez Bank; na rzecz jednego lub dwóch Uczestników Promocji,
- c) Konto Oszczędnościowe Premium – rachunek oszczędnościowy (rachunek płatniczy) o tej nazwie prowadzony przez Bank dla posiadacza Konta Świat Premium lub Eurokonta Prestiżowego tj. rachunków oszczędnościowo–rozliczeniowych (rachunków płatniczych) o tych nazwach prowadzonych przez Bank na rzecz jednego lub dwóch Uczestników Promocji,
- d) Okres przystąpienia do Promocji – od 14 stycznia 2019 r. do 30 kwietnia 2019 r. włącznie,
- e) Okres trwania Promocji – czas, w którym Uczestnikowi Promocji przysługuje promocyjne oprocentowanie na Koncie Oszczędnościowym lub Koncie Oszczędnościowym Premium, określony w § 3.
- f) Promocja – promocja „3% na Koncie Oszczędnościowym lub na Koncie Oszczędnościowym Premium”.
- g) Rachunek płatniczy – rachunek umożliwiający przechowywanie środków pieniężnych Uczestnika Promocji oraz wykonywanie transakcji płatniczych,
- h) Regulamin – regulamin Promocji,
- i) Średnie miesięczne saldo – suma sald danego rachunku płatniczego lub danego rachunku oszczędnościowego lokaty terminowej według ich stanów na koniec poszczególnych dni danego miesiąca kalendarzowego podzielona przez liczbę dni tego miesiąca, w których Uczestnik posiadał ten rachunek,

**ПРАВИЛА ПРОВЕДЕННЯ АКЦІЇ****„3% на Ощадним Рахунку або на Ощадним Рахунку Преміум”**

Організатором акції „3% на Ощадним Рахунку або на Ощадним Рахунку Преміум” є Акціонерне Товариство Bank Polska Kasa Opieki з місцезнаходженням у Варшаві, вул. Гжибовська 53\57, зареєстроване під номером КРС: 0000014843 до Реєстру Підприємців, зареєстровано в Районному Суді для столичного міста Варшави у Варшаві, XII Відділ Господарський Державного Судового Реєстру; NIP: 526-00-06-841; основний капітал і заплачений капітал становить: 262 470 034 зл. станом на 15 травня 2018 р. далі БАНК.

**§ 1. ЗАГАЛЬНІ ПОСТАНОВИ**

1. ТЕРМІНИ, ЩО ЗАСТОСОВУЮТЬСЯ В ЦИХ ПРАВИЛАХ, ТА ЇХ ВИЗНАЧЕННЯ:
  - а) День, початку Акції – день підписання умови для відкриття Ощадний Рахунок або Ощадний Рахунок Преміум в період проведення акції;
  - б) Ощадний Рахунок – рахунок заощаджувальний (платіжний рахунок) з такою назвою представлений Банком для власника Рахунку Прекорzystnego, Рахунку Świat Premium або Єврорахунку Prestiżowego, тобто ощадно-розрахункових (платіжних рахунків) рахунків з такими назвами, представлені Банком; на користь одного або двох Учасників Акції,
  - в) Ощадний Рахунок Преміум - рахунок заощаджувальний (платіжний рахунок) з такою назвою представлений Банком для власника Рахунку Świat Premium або Єврорахунку Prestiżowego, тобто ощадно-розрахункових (платіжних рахунків) рахунків з такими назвами, представлені Банком; на користь одного або двох Учасників Акції;
  - г) Період проведення Акції – від 14 січня 2019 р. до 30 квітня 2019 р. включно;
  - д) Період перебігу Акції - період, коли учаснику прислугує акційне опроцентування на Ощадному Рахунку або Ощадному рахунку Преміум, що описано в § 3;
  - е) Промоція – Акція „3% на Ощадним Рахунку або на Ощадним Рахунку Преміум”;
  - є) Платіжний рахунок – рахунок, який дає змогу зберігати гроші споживача ( Учасника) та здійснювати платіжні транзакції;
  - ж) Регуламін – Правила Акції;
  - з) Середнє місячне сальдо - сума сальдо даного платіжного рахунку або даного ощадного рахунку термінового депозиту згідно їх станам на кінець даного календарного місяця поділена на число днів цього місяця, в якому у Учасника був відкритий цей рахунок;
  - и) Учасник Акції/Учасник - повнолітня фізична особа, що виконує умови участі, визначені в даних

- j) Uczestnik Promocji/ Uczestnik – pełnoletnia osoba fizyczna, spełniająca warunki uczestnictwa określone w niniejszym Regulaminie w zakresie niezwiązanym bezpośrednio z prowadzoną przez nią działalnością gospodarczą lub zawodową.

## § 2. UCZESTNICZY ORAZ WARUNKI KORZYSTANIA Z PROMOCJI

1. Z zastrzeżeniem pozostałych postanowień Regulaminu, Uczestnikiem Promocji może zostać osoba, która:

- 1) spełnia co najmniej jeden z poniższych warunków:
  - a) w żadnym dniu od 01.07.2018 r. do 31.12.2018 r., nie była związana z Bankiem, w tym również jako współposiadacz, umową rachunku płatniczego lub rachunku oszczędnościowego lokaty terminowej, lub
  - b) przynajmniej przez jeden dzień między 01.07.2018 r. a 31.12.2018 r. posiadała w Banku, w tym również jako współposiadacz, jeden lub więcej rachunków płatniczych lub rachunków oszczędnościowych lokat terminowych, na których, w każdym miesiącu kalendarzowym posiadania tych rachunków w podanym okresie, suma Średnich miesięcznych sald rachunków wynosiła od 0 zł do 50 zł, przy czym salda rachunków prowadzonych w walutach obcych na potrzeby Promocji są przeliczane na złote po średnim kursie NBP z każdego dnia ustalania stanu rachunku, oraz
- 2) w Okresie przystąpienia do Promocji spełni warunki opisane pod lit. a albo b poniżej:
  - a) posiada lub zawrze z Bankiem umowę o Konto Przekorzystne, Konto Świat Premium lub Eurokonto Prestiżowe i zawrze z Bankiem pierwszą umowę o Konto Oszczędnościowe, albo
  - b) posiada lub zawrze z Bankiem umowę o Konto Świat Premium lub Eurokonto Prestiżowe i zawrze z Bankiem pierwszą umowę o Konto Oszczędnościowe Premium.
2. Uczestnik Promocji może tylko raz skorzystać z promocji „3% na Koncie Oszczędnościowym lub na Koncie Oszczędnościowym Premium”, tj. w Okresie przystąpienia do Promocji może zawrzeć tylko jedną umowę o Konto Oszczędnościowe z promocyjnym oprocentowaniem albo tylko jedną umowę o Konto Oszczędnościowe Premium z promocyjnym oprocentowaniem, z uwzględnieniem warunków określonych w § 2 ust. 1.
3. W przypadku rachunków wspólnych, w celu skorzystania z Promocji, każdy współposiadacz musi spełnić warunki określone w § 2 ust. 1 i 2.

## § 3. PRZEDMIOT PROMOCJI

1. Przedmiotem Promocji jest promocyjne oprocentowanie środków znajdujących się na:
  - 1) Koncie Oszczędnościowym Uczestnika Promocji w wysokości **3,00%** (słownie: trzy procent) w skali roku przez **180 dni**, licząc od dnia zawarcia umowy Konta Oszczędnościowego.

Правилах, непов'язаній безпосередньо із здійснюваною нею господарською або професійною діяльністю.

## § 2. УЧАСНИКИ ТА ЗАСАДИ АКЦІЇ

1. Із застереженням інших постанов Правил Акції Учасником Акції може стати особа, яка:
  - 1) Виконує хоча б одну умову з описаних далі:
    - a) в жодному з днів від 01.07.2018 р. до 31.12.2018 р. не була пов'язана з Банком, навіть як співвласник, з угодою платіжного рахунку або ощадного рахунку термінового депозиту, або
    - b) принаймні протягом одного дня між 01.07.2018 р. і 31.12.2018 р. мала у Банку, в тому числі як співвласник, один або більше платіжних рахунків або ощадних рахунків, на яких, в кожному календарному місяці в поданому періоді, сума Середніх місячних сальдо рахунків виносила від 0 злотих до 50 злотих, при цьому сальдо рахунків в іноземних валютах, на потреби Акції перераховуються на золоті по середньому курсу ПНБ зі стану рахунку встановлюваного щодня, а також
  - 2) Під час Акції виконує умови описані під літерами а) або б) встановлені далі:
    - a) вже має або підпише з Банком умову про відкриття Рахунок Przekorzystny, Рахунок Świat Premium або Єврорахунок Prestiżowy і також підпише умову про відкриття Ощадного Рахунку, або
    - b) вже має або підпише з Банком умову про відкриття Рахунок Świat Premium або Єврорахунок Prestiżowy і також підпише умову про відкриття Ощадного Рахунку Преміум.
2. Учасник Акції може скористатись тільки один раз з Акції „**3% на Ощадним Рахунку або на Ощадним Рахунку Преміум**”, тобто під час проведення Акції може підписати лише одну умову про відкриття Ощадного Рахунку з акційним опроцентуванням або тільки одну умову про відкриття Ощадного Рахунку Преміум з акційним опроцентуванням, з дотриманням умов окреслених в § 2 уст. 1.
3. У випадку спільних рахунків, з метою участі в Акції, кожен співвласник мусить здійснити умови, визначені в § 2 уст. 1 і 2.

## § 3. ПРЕДМЕТ АКЦІЇ

1. Предметом Акції є акційне опроцентування ресурсів, що знаходяться на:
  - 1) Ощадному Рахунку Учасника Акції в розмірі 3,00% (словами: три відсотки) в року протягом 180 днів, починаючи лічити від дня підписання умови Ощадного Рахунку. Акційне опроцентування налічується до квоти

Oprocentowanie promocyjne jest naliczane do wysokości kwoty 30.000 złotych, a oprocentowanie salda powyżej 30.000 złotych jest naliczane w wysokości określonej w umowie o Konto Oszczędnościowe.

- 2) Koncie Oszczędnościowym Premium Uczestnika Promocji w wysokości **3,00%** (słownie: trzy procent) w skali roku przez **180 dni**, licząc od dnia zawarcia umowy Konta Oszczędnościowego Premium. Oprocentowanie promocyjne jest naliczane do wysokości kwoty 100.000 złotych, a oprocentowanie salda powyżej 100.000 złotych jest naliczane w wysokości określonej w umowie o Konto Oszczędnościowe Premium.
2. Pozostałe zasady naliczania odsetek i ich dopisywania do salda Konta Oszczędnościowego lub Konta Oszczędnościowego Premium określa umowa tego rachunku oraz „Regulamin rachunków bankowych Banku Pekao S.A. dla osób fizycznych”.
3. Po upływie Okresu trwania Promocji środki na Koncie Oszczędnościowym lub Koncie Oszczędnościowym Premium będą oprocentowane wg stawek oprocentowania zgodnych z obowiązującą wówczas umową tego rachunku.
4. Promocja obejmuje tylko jedno Konto Oszczędnościowe albo Konto Oszczędnościowe Premium Uczestnika Promocji.

#### § 4. REKLAMACJE I POSTANOWIENIA KOŃCOWE

1. Zasady składania i rozpatrywania reklamacji określa „Regulamin składania i rozpatrywania reklamacji Klientów Banku Polska Kasa Opieki Spółka Akcyjna będących konsumentami”.
2. Niniejszy Regulamin jest jedynym dokumentem Banku określającym zasady prowadzenia Promocji oraz określa prawa i obowiązki Uczestników Promocji.
3. Promocja, której warunki zostały określone w niniejszym Regulaminie, nie jest grą losową, loterią fantową, zakładem wzajemnym, ani loterią promocyjną, których wynik zależy od przypadku w rozumieniu art. 2 ustawy z dnia 19 listopada 2009 o grach hazardowych.
4. Regulamin jest ogłaszany na stronie internetowej Banku [www.pekao.com.pl](http://www.pekao.com.pl) oraz dostępny jest także w oddziałach Banku i placówkach partnerskich Banku .

**Warszawa, 14 styczeń 2019 r.**

**Bank Pekao S.A.**

30.000 złotych, a oprocentowanie salda powyżej 30.000 złotych naliczuwane w rozmiarze, визначеному в умові про Ощадний Рахунок.

- 2) Ощадному рахунку Преміум Учасника Акції в розмірі 3,00% (словами: три відсотки) в року протягом 180 днів, починаючи лічити від дня підписання умови Ощадного Рахунку Преміум. Акційне опроцентування налічується до квоти 100.000 złotych, а опроцентування сальдо зверху 100.000 złotych налічуване в розмірі, визначеному в умові про Ощадний Рахунок Преміум.
2. Інші принципи налічення відсоток і їх долічення до сальдо Ощадного Рахунку або Рахунку Ощадного Преміуму визначає умова цього рахунку, а також "Розпорядок банківських рахунків Банку Pekao S.A. для фізичних осіб".
3. Після закінчення Періоду проведення Акції ресурси на Ощадному Рахунку або Ощадному Рахунку Преміум будуть опроцентовані згідно із ставками опроцентування, що були актуальними перед початком проведення Акції.
4. Після закінчення Періоду проведення Акції ресурси на Ощадному Рахунку або Ощадному Рахунку Преміум будуть опроцентовані згідно із ставками опроцентування, що були актуальними перед початком проведення Акції.

#### § 4. РЕКЛАМАЦІЇ ТА ПРИКІНЦЕВІ ПОЛОЖЕННЯ

1. Принципи складання і розгляду реклаमाції визначають "Правила складання і розгляду реклаमाції Акціонерного Товариства Клієнтів Банку Polska Kasa Opieki які являються споживачами".
2. Дані Правила являються єдиним документом Банку, що визначає принципи проведення Акції, а також визначає права і обов'язки Учасників.
3. Акція, умови якої були визначені в даних Правилах, не є лотереєю, фантами, взаємним підприємством, ані рекламною лотереєю, результат котрих залежить від випадку згідно ст. 2 закону з дня 19 листопада 2009 про азартні ігри.
4. Правила оголошені також на сайті Банку [www.pekao.com.pl](http://www.pekao.com.pl) і доступні також у відділеннях Банку і партнерських представництвах Банку .

**Варшава, 14 січня 2019 р.**

**Bank Pekao S.A.**